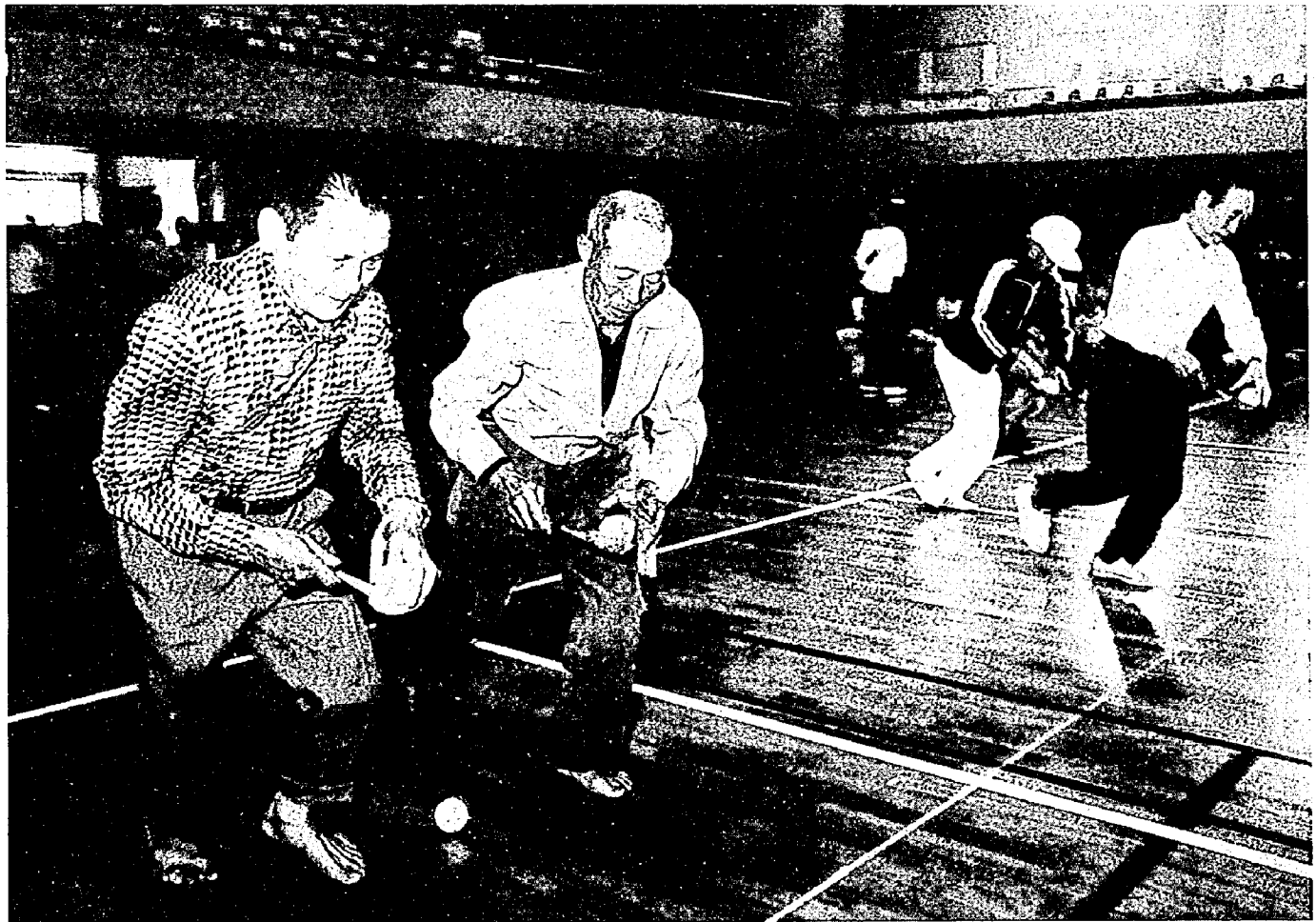




発行 新潟県亀田町役場 電話21114

編集 企画課



応援席から盛んな拍手（スプーンレース）

—とじて保存しましょう—

明るく、元気に、はつらつと 老人スポーツ大会

明るく元気な毎日を送ろうと——さる10月3日午前9時から第5回老人スポーツ大会が町会館大ホールで開催されました。

これは、スポーツを通してお年寄りの健康保持と福祉増進を図るために行われたものです。

大会には、約400人の選手が参加。競技はスプーンレース、魚釣レース、大玉送りなど八種目に分かれ熱戦を展開しました。

選手のみなさんは、思いきり走り珍レース、好レースには、応援席から盛んな拍手と声援がとび、会場は笑顔の絶えないなごやかな雰囲気につつまれていました。

- 2頁・昭和五十六年度水道事業会計決算
- 3頁・夕暮れ時の交通安全運動
- ・甚句まつり、大岩万燈写真コンテスト入選者決まる
- ・梨果実共進会 県知事賞に熊谷勝男氏
- 4頁・文化祭にどうぞ
- 十一月三日・四日
- ・芸能まつり
- 十月二十四日
- ・近郷少年野球大会
- ・亀田少年野球クラブ優勝
- 5頁・随想、健康と食生活
- ・俳句、短歌
- 6頁・お済みですか 結婚検診
- ・申告所得税、第二期分の納税



人口のうごき

世帯数7,260(+17) 57.10.1現在

区分	人口	出生	死亡	転入	転出
総数	27,964 (+54)	33	11	92	60
男	13,648 (+15)	14	7	44	36
女	14,316 (+39)	19	4	48	24

住民登録人口

()は前月比

水道事業会計決算

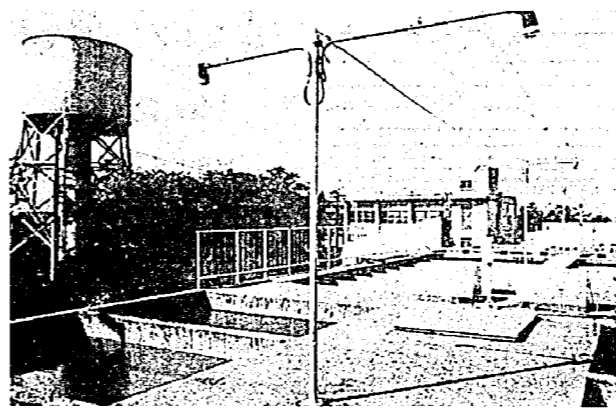
昭和五十六年度

水道事業の運営は、本来の目的である公共性と企業の経営健全化に努めながら企業運営を行っています。

九月定例町議会で昭和五十六年度水道事業会計決算が認定されましたのでお知らせします。

当年度の損益収支は、二億五、一六六万九、七〇三円の事業収益に対し、事業費用は、二億三、八九〇万四七二円で、二、二七六万九二二円の純利益となりました。この利益は、公営企業法に基づきそれぞれ積立てをして企業債の償還や配水管布設工事の財源となるものです。

建設改良工事では、老朽化した配水管の布設替え工事を早通地内その他、新規に配水管布設工事を大月・新明町地内に施行し三、七九七万五、八二六円を投資しました。また、配水管更生工事を新明町・稲葉・船戸山地区内に八四〇・七戸を実施し成果を収めました。



浄水場施設

水道料金は便利な口座振替えを
手続きは、印鑑、水道料金領収書を町内の金融機関の窓口で提出すれば簡単にできます。未加入の方のご協力をお願いします。

凍結防止に水抜バルブの取付けを
家庭内の給水施設を管理するため、水抜バルブを取付けましょう。

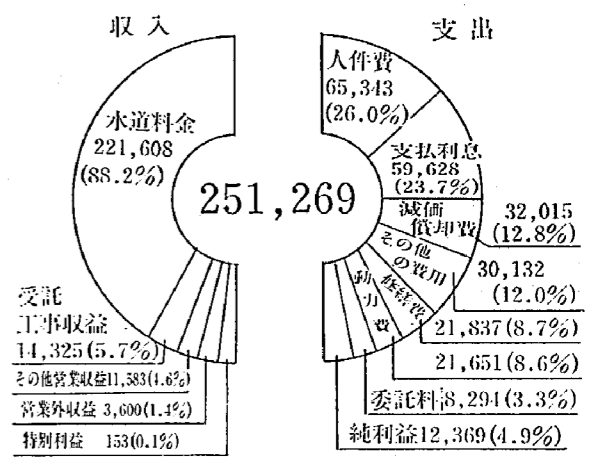
特に、冬期間の凍結などのとき、このバルブ操作によって凍結を防ぐこともできます。また、破裂した場合バルブをしめれば多量の水を出さず、多額の水道料を支払うこともありません。

給水の申込み
お早めに
家屋の新築などで給水工事や、給水変更工事を計画されている方は、早めに水道局へ申込んでください。

正規の手続きをとりませんと過料を納めなければなりません。

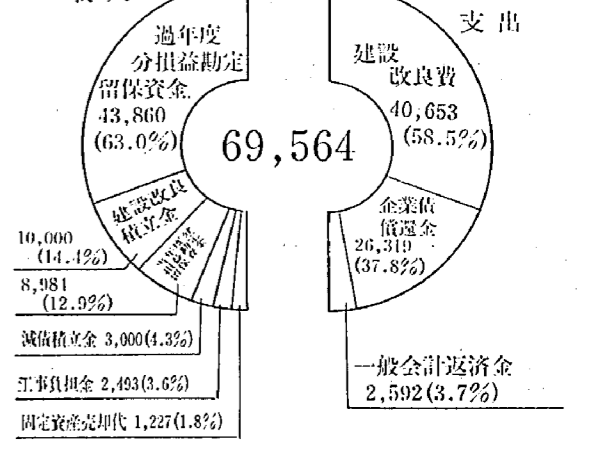
収益的収入及び支出

(単位：千円)



資本的収入及び支出

(単位：千円)



九月町定例会

一般 八、〇九三万円を追加

- 引越連絡は
お早めに
町外転出・町内転居される方は、おそくとも一週間前に水道局へ連絡してください。
- 水道局から
お知らせ
水道配水管布設替工事のため、水圧の低下および濁り水の出るおそれがあります。ご了承ください。
- 区域：亀田町全町
工事場所：水道町二丁目
- 九月定例町議会は、さる九月二十日から二十九日まで十日間の会期で開催されました。
- 昭和五十七年度亀田町一般会計補正予算が可決されましたので、おもなものを紹介します。
- ◇一般会計補正予算
現在の歳入歳出予算の総額に歳入歳出それぞれ八、〇九三万二千円を追加し歳入歳出の総額は、それぞれ四億五、〇一九万八千円となりました。
- ◇交通安全対策費：二六二万円
交通安全施設工事請負費追加分：二〇〇万円
新潟南地区交通安全協会研修センター建設助成金六〇万円など追加九千円
- ◇社会福祉施設費：六五万九千円
・精薄施設かしわ荘負担金追加分：六五万九千円
- ◇農業振興費：一一二万一千円
・共同利用機械導入事業補助金追加分：八〇万四千円
- ◇工業団地造成事業費：五四二六万三千円
・曙印刷団地水路買収費：三、一〇三万二千円
・曙印刷団地用地買収に伴う樹木補償料：一五七万四千円などを追加
- ◇道路新設改良費：四九五万円
・道路舗装新設工事費追加分：四九五万円
・教育委員会費：一二七万七千円
・中学校各種大会遠征費助成金追加分：一二七万七千円
- ◇農地費：三九三万円
・水田利用再編基盤整備事業補助金追加分：三九三万円

夕暮れ時の交通安全運動

十月二十日～十一月二十九日

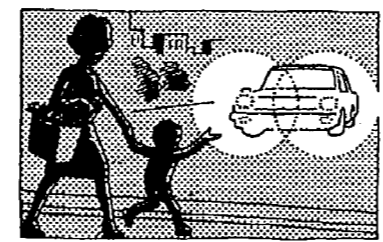
ライトを早めにつけよう

秋の深まりとともに、日照時間が短くなり夜が長くなります。

そのため、薄暮れ時の交通事故、特に歩行者、自転車の被害事故が増えます。これは視力や視界が悪くなるのに、歩行者や運転者が昼と同じ注意と方法で行動するためです。

◎スピードは控えめに
夜間は、交通量や人の動きが昼間にくらべて少なくなっていることに気を許して、ドライバークレームは昼間よりも悪条件であることを認識してスピードを控えめにし、歩行者、自転車それに他の車の動きに注意して、前方を直視しながら、いつでも危険をさけることができる安全運転を心がけてください。

◎飲酒運転をしないさせない
薄暮れ時から夜間における歩行者、自転車事故のほ



とを重ねたくなるのもこの季節です。秋の行楽も重なり例年、飲酒運転に起因する交通事故が増加する時期です。運転者本人はもちろん、同乗する人や周囲の人々も「飲んだら乗らない」、「乗るなら飲まない」、「運転する人には飲ませない」という飲酒運転の三原則を守りましょう。

◎夜光反射材の活用を
薄暮れ時から夜間における歩行者、自転車事故のほ

「甚句まつり」と「大岩万燈」

写真コンテスト入選者決まる

「甚句まつり」と「大岩万燈」写真コンテストにたくさんのお応募作品が寄せられました。

慎重な審査の結果、次のかたがたが入選され、十月一日公民館で表彰式が行われました。

- ▽推薦 (敬称略)
渡辺次三郎 西町三
乙川 満 東本町五
- ▽特選
村木 孝夫 新潟市北山
片山 祐二 日 水
- ▽入選
見田 清一 本町二
佐藤 高次 新明町五
見田 清吉 本町二
仲村 穰子 城山一
渡辺 和男 袋津五
小林 等 船戸山二



岩万燈 (村木孝夫)



花まとい (片山祐二)

県知事賞に熊谷勝男氏

第14回梨果実共進会



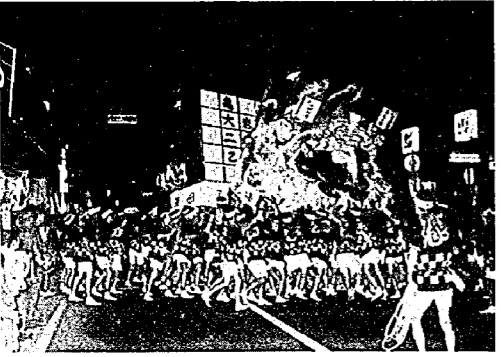
今年二十世紀梨のできぐあいを競う第十四回梨果実共進会が、さる九月二十二日新潟市園芸センターで開催されました。

亀田・横越・両川地区の梨栽培農家から出品された一七一点で品質・形状・糖度を競い合いました。

今年の梨の生産は、台風十号などによって風の被害があったものの品質、糖度も十分でおいしい梨となりました。

入賞されたかたがたは次のとおり。(敬称略)

- ▽県知事賞
熊谷 勝男 手代山
- ▽県農業会議会長賞
宮島 作恵 茅野山
- ▽町長賞
窪田 忠昭 茅野山
- ▽(県)新潟青果賞
石本 良雄 城山
- ▽町農協賞
石川 敏 茅野山
- ▽新潟地区梨振興協会会長賞
吉田 勝秀 手代山
古泉 快治 泥 湯
遠藤 昭典 城山
小林 洋一 日 水
押木 征一 茅野山



亀田の岩万燈 (乙川 満)



櫻甚句まつり (渡辺次三郎)

芸術の秋

11月3日・4日

文化祭へどうぞ

ことしは十一月三日・四日を中心に文化祭を開催します。力作、傑作が展示されますので、お誘い合わせで鑑賞にお出かけください。
心とき三十一日(文化の日) 四日の二日間
三日は午前九時から午後八時まで、四日は午前九時から午後二時まで。
催し物会場
諏訪神社境内(二日だけ)
錦鯉品評会 盆栽展
町民会館大ホール
いけ花展 写真展
絵画展 陶芸展
短歌展 水墨展
つみみ絵展 岩万燈写真
コンテスト入賞作品展
紙人形展 紙粘土人形展
町民会館
県展入選作品展



昨年の文化祭(菊花展)

書道展
お茶三席
町民会館駐車場
菊花展(一日・五日)
※なお、三日は町民会館社交室でチャリティ喫茶コーナーを設けてあります。
公民館図書室
公民館大ホール
古銭展
刀剣展
レインボープラン作品展
小学校
文化祭作品展
亀田小学校
十月三十一日
早通小学校
十月三十一日
亀田東小学校
十月三十一日
亀田西小学校
十一月七日

学院祭のお知らせ
新潟県保育専門学校
新島保育専門学校
◇神無月祭
十月二十三日(土)
午前九時三十分～午後三時三十分
午前：幼児むけおたのしみ会(人形劇など)
午後：展示、パザールなど
十月二十四日(日)
午前九時三十分～午後三時三十分
展示、パザール、チャリティイバザー、ステージ発表
折り紙、紙芝居など
場所：新潟県保育専門学校

芸術まつり

十月二十四日
午後六時から町民会館

近郷少年野球大会
亀田少年野球クラブ優勝

ことしの芸術まつりは、十五団体が参加して練習の成果を発表します。みなさんお誘い合わせのうえお楽しみください。
とき：十月二十四日(日)
午後六時から九時まで
ところ：町民会館大ホール
催し物と参加団体
琴：貴船社中
詩吟：詩吟クラブ
さる九月二十六日、横越小学校グラウンドで第一回横越近郷少年野球大会が開かれました。
大会には亀田町、新津市
白根市、横越村から六チームが参加して行われましたが亀田少年野球クラブがみごと優勝いたしました。
成績は次のとおり。
横越少年スポーツクラブ
003000-3
001002-3
亀田少年野球クラブ
同点であるが次の試合の得点差で亀田が勝
梶目木カイガース(新津)
000000-9
310500-9
亀田少年野球クラブ
決勝
根岸ファイターズ(白根)
000010-2
002000-2
亀田少年野球クラブ

三市中東地区 朝起野球優勝者大会
役場チーム準優勝
この大会は三市中東蒲原地区社会体育連絡協議会の主催によるもので、各市町村の朝起野球大会は年々参加チームは増加し三市中東蒲原地区で約四百チーム以上は参加していることと想われます。各市町村の大会の優勝チーム同志を競いあって三市中東蒲原地区の親睦を図ろうと一昨年から始められたもので、当日は山口三川村長や議長さんなどの歓迎のあいさつなどがありこの大会の各市町村の意気込みが感じられます。
亀田町代表の役場チームは一回戦の津川町チームを1対0、二回戦の新津市チームを2対0で破り決勝へと進みましたが鹿瀬町チームに4対2で破れ惜しくも優勝はなりませんでした。
ところ：亀田商工会議所
二階大ホール
(入場無料)
講師：湯沢スキー学校校長 古川幸栄氏
スキークラブでは、今年、創立二十周年にあたり、湯沢スキー学校長の古川幸栄氏を迎えて講演会を開催します。
現在、基礎スキー界の最先端をいく先生から83スキー理論他、興味ある話題などをとりあげて講演をいただきます。
また、講演にさきだつてスキー映画も上映いたしますので多数の参加をお待ちしています。
とき：十一月七日(日)
午後一時より
心相談員：黒井由平(☎01-3740) 藤井芳雄(☎01-4390) 山村貢(☎01-6254)

酒害相談のご案内
心とき：酒害相談日は第一第三土曜日で午後二時～午後四時。例日は毎週土曜日で午後七時～九時。
心とき：役場脇資料館二階、個人の秘密は厳守します。
海外商品取引所における金、石油、砂糖、大豆などの取引に一般委託者が巻き込まれ、悪質業者に大金をまき上げられるケースが増しています。
悪質業者の手口としては、必ず儲かるごとく勧誘し、何時間もねばる。
顧客が頼んでもいないのに勝手に取引を行い、これを顧客に押しつける。
顧客の注文を海外商品取引所に取次つかずに吞んでしまう。
架空の相場を用いて損金を発生させる。
一般の方はこうした取引に参加しないことが賢明です。また取引をする意志がない場合は、あいまいな返事をせずにはっきりと断りましょう。
テレホンサービス
ダイヤルしましょう
(☎07-7000)
◎十月十五日(日)十七日
石油製品の価格動向
◎十月十八日(日)二十日
消費生活相談事例
◎十月二十一(日)二十四日
ヨードルトの知識
◎十月二十五日(日)二十七日
消費生活相談事例
◎十月二十八日(日)三十一日
五十七年上期の相談傾向

随想



健康と食生活

綾津五 並嘉代子

近年、「健康づくり」ということが唱えられ、年々その推進運動も盛んになってまいりました。
健康づくりの基本は、「運動」「栄養」「休息」の三つのバランスから、と言われているように毎日の食生活も、健康維持のうえから大切な柱となっております。
私たちは、日頃のくらし健康のことを考えて食事をしていくでしょう。
ほとんど何も考えずに、ただ、おいしいものを口にするだけで、健康を損ねる危険にさらされているのではないのでしょうか。
親の役目であり、それが子

供の一生を通して栄養のバランスのとれた食生活の基礎となることでしょう。
食習慣は、大人になってから直そうと思っても、なかなか直せません。快いおふくろの味、ふる里の味として心にしみこんで、残っているのでしょうか。
塩分、糖分のとり過ぎなど過食、美食、粗食もまた成人病につながるといわれています。
子供の頃からうす味に慣れ、嗜好にはしらず、偏食に陥いらず、また日常生活にリズムをつけることなども、中高年になってからの成人病の予防につながると思います。
健康は人生の掛け替えのない、最高価値に値するものであり、その健康を維持するうえからも、食事を大切に考えたいと思えます。うす味に慣れさせ、いろいろな食物(魚、肉、卵豆類

野菜、緑の色の濃い野菜、果物、芋類、牛乳、海藻等々)を、毎食バランスよく工夫して食卓に供するのが主婦のつとめであり、その味が子供達に母の味、我が家の味(自慢料理)として伝わっていくことでしょう。
努力を惜しまず、手まめに、愛情をもって、食事づくりに当りたいものです。
家族の幸せ、健康を願う真心のこもったものが、手づくりの母の味、我が家の味となり、満たされた食生活につながってくるのではないのでしょうか。
食生活の充実こそ、健康維持の秘訣といえると思っております。
そして、適度の運動、休養をとり、元気で長生きを心掛けていきたいものです。

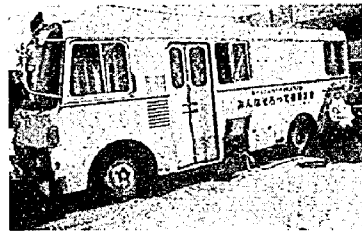
俳句
刈草を西瓜にかぶせ二つ三つ
炎天の梨の袋の白眩し
掛けてあるミノの雫や喜雨の宿
喜雨の宿よろこび合はる百姓等
ともかくも喜雨の到りし小酒盛
田螺食べ滑算食べ戦いし
沢水にしぼるタオルや下野草
梨畑に稲に喜雨来し餅搗こか
いま一日せめて半日喜雨の欲し
七夕の喜雨となりたる夕かな
喜雨の炉を半日焚いて祝けり
小島 一也
押木 蘭花
樋口 南盆
渡辺 水風
五十嵐渡河
渡辺 信一
新保 鶏村
高橋 向山
田村 山火
窪田 竹舟
佐藤 南瓜

短歌
本間 笑子
茫々と蓮の花咲くち池に
人待つ心明るみてゆく
本図 トン
二、三日続きし猛暑おさま
りて夜半の目覚めに虫の声
繁し
荒井 てる
観光の客を慰むる萩の花寮
農の館に今盛りなり
天野くに子
縦横様動きゆくごと紺碧の
空に飛び行く小鳥の群れ
池田亜紀子
草むらのかそけき光は螢なり
年おも忘れ追かしの我
鈴木八千代
パンとコーヒー好めるわれ
に馴らされてパン喰む夫に
ほくそ笑みおひり
吉田はるい
三人目の孫の男の子を久々に
に双手に抱けばずしりと重し
斎藤 吉栄
真夏日の続きてブドウの色
ずけど葉末を渡る風既に秋

お済みですか結核検診

未受診者は必ず受けましょう

町では、六月にレントゲン検診を実施しましたが、受診率が六七・〇割という低率でした。仕事やその他の都合で受けられなかった



- 人のために、再度実施しますのでこの機会にぜひ受診してください。
- ▽とき：十月二十一日(木) 午前九時三十分～十一時三十分
- ・午後〇時三十分～二時三十分
- 夜間 午後五時三十分～八時
- ▽ところ：亀田町公民館

結核・胃部 検診の結果

異常のあった人は、すでに精密検査を実施済みです。今までに通知のない人は

- ▽結核検診 対象者 九、五三二人
- 受診者 六、三八九人
- 受診率 六七・〇割
- ▽胃部検診 検診希望者一、四三一人
- 受診者 一、一六〇人
- 受診率 八一・〇割
- ▽婦人検診 検診希望者 九〇八人
- 受診者 五七二人
- 受診率 六二・九割
- ▽貧血検診 検診希望者 四二四人
- 受診者 三九〇人
- 受診率 九一・九割

申告所得税

第二期分の納税は 11月1日～30日まで

申告所得税の第二期分の納税は、十一月月上旬に郵送します納付書で、最寄りの

銀行・郵便局または、税務署窓口へ納めてください。納付書は、各金融機関窓口にもありますのでご利用ください。

振替納税で 期限内納付を 納付書に同封の預貯金口座振替依頼書を提出になれば、次の納期(第三期)分から振替納税制度をご利用になれます。

振替納税は、納期日にあなただの預金口座から納税のできる大変便利な制度です。ぜひ、ご利用ください。

新潟税務署

善意の寄付

ありがとうございます

故二岸市二郎さんのご遺族二岸和夫さん(東本町五丁目五一―一二)から社会福祉協議会に寄付金をいただきました。

社会保険移動 センターの開設

社会保険移動相談センターが次により開催されますのでお知らせします。

- ▽とき：十一月二日・三日 午前十時～午後三時
- ▽ところ：新潟市三越デパート七階

▽内容：厚生年金・健康保険、国民年金、医療保険など何でも相談してください。

※相談は無料で、わかりやすい資料もありますのでお気軽においでください。

補聴器巡回相談

新しく補聴器を購入されたい方、補聴器の調子の悪い方、耳の聞えの悪い方のために補聴器巡回相談を行います。

- ▽とき：十月十七日(日) 午前十時から午後三時
- ▽ところ：亀田町社会福祉協議会(役場脇)

現金を送るときは

現金書留で… 普通郵便物に現金を入れることはできません。現金を郵便で送るときは金額の多少にかかわらず、必ず現金書留郵便の制度をご利用ください。

現金封筒は、お近くの郵便局や郵便切手売りさばき所で、一枚二十円で販売しており、中にはお祝い用のし袋や、手紙なども入れることができます。

また、万一のときには二十万円まで郵政省が保証いたしますので、なかにお入れになった金額を郵便局の窓口で申し出てください。



調理師試験のお知らせ

昭和五十七年度第二回調理師試験が次のとおり実施されます。

- ▽試験日：十二月一日(水) 午後一時～三時四十分
- ▽願書受付期間：十月十八日(月)から十月二十二日(金)まで
- ▽提出場所：新津保健所願書用紙は調理師会事務局(新津保健所内)で取扱っています。
- (一部二百円)
- ※詳しいことは、新津保健所(☎〇二五三)五二一へおたずねください。

古紙の回収結果

(九月二十日分)

- 新聞 五、八九〇錠
- 雑誌 二、八九〇錠
- ダンボール 八、六七〇錠
- 計 一〇、二五〇錠
- 五九、八四〇円

国民金融公庫からのお知らせ

年末も近くなりましたが年末資金のご準備はお済みでしょうか。国民金融公庫では、年末資金の取扱いをしますので、手形決済・ポナス支払い、商品仕入れなどの年末資金が必要な方はお早めにご相談ください

▽融資資金：千八百万円まで

すでにご利用している方でも、この範囲内で重複してご利用できます。

▽返済：五年以内

▽利率：年内は年八・二割 来年は〇・二割引き上げられます。このほか、設備資金は特定の場合二・七〇〇万円まで利用できます。

※詳しいことは、国民金融公庫新潟支店(☎〇二五三)二二五二へおたずねください。

ゆうあい号がきます

とき：十月二十九日(金) 午前十時～十二時 午後一時～三時三十分

共同電話のみなさんへ

電話をかけたかと思つたとき、お話し中で使えないこんな不便さを感じたこと

はありませんか。共同電話は、一本の電話回線を二人で共用するため一方がお話し中の場合「かかれられない」「かかってこない」などの不便が生じます。単独電話なら、自由に電話が使えまたプッシュホン、カラー電話、親子電話など、便利な電話がご使用になれます。

- ・工事費 三三、〇〇〇円
- ・電話債券 七〇、〇〇〇円